



# COMUNICADO DE PRENSA

**Fecha:** 26 de julio 2012  
**Distrito 7:** Condados de Ángeles y Ventura  
**Contacto:** Caltrans Public Affairs  
**Teléfono:** (213) 897-3656

## PARA COMUNICACIÓN INMEDIATA

### CIERRE DE CARRILES PARA LA RESTAURACIÓN DEL SAN BERNARDINO FREEWAY (I-10)

**LOS ANGELES** – El California Department of Transportation (Caltrans), cerrará partes de la I-10 para labores de pavimentación. Un carril permanecerá abierto para el tráfico todo el tiempo; no se cerrarán dos rampas consecutivamente al mismo tiempo. Se pondrán señales en los desvíos. Los cierres serán los siguientes, si el clima lo permite.

#### **Viernes, 27 de julio**

##### **I-10 rumbo este**

- Desde las 11 p.m. a las 9 a.m. – hasta dos carriles desde la State Street a la I-5
- Desde las 7 p.m. a las 11 a.m. – hasta cuatro carriles desde la I-5 a la I-605
- Desde las 3 a.m. a las 6 a.m. – **Cierre total de la autopista** entre la Eastern Avenue y la I-710
- Desde las 7 p.m. al medio día – Rampas de entrada y de salida de la Eastern Avenue, Fremont Avenue, Atlantic Boulevard, Garfield Avenue, New Avenue, Del Mar Avenue, San Gabriel Boulevard, Walnut Grove Avenue, Rosemead Boulevard, Flair Drive, Baldwin Avenue y Santa Anita Avenue.
- Desde las 7 p.m. a las 10 a.m. – Rampas de entrada de la Garvey Avenue, Alameda Street, Mission Road, Cesar Chavez Avenue, State Street y Marengo Street/Soto Street
- Desde las 9 p.m. a las 10 a.m. – Rampa de salida de la City Terrace
- Desde las 7 p.m. a las 10 a.m. – Conectores a y desde la I-710 rumbo norte y rumbo sur
- Desde las 11 p.m. a las 7 a.m. – Conectores desde la I-5 rumbo norte y rumbo sur

##### **I-10 rumbo oeste**

- Desde las 9 p.m. a las 8 a.m. – hasta cuatro carriles y el carril para carros compartidos desde la I-605 a la State Street
- Desde la 1 a.m. a las 5 a.m. – **Cierre total de la autopista** entre la I-605 y la I-710
- Desde las 9 p.m. a las 9 a.m. – Rampa de entrada de la Del Mar Avenue carril para carros compartidos
- Desde las 9 p.m. al medio día – Rampas de entrada y rampas de salida Peck Road, Valley Boulevard, Santa Anita Avenue, Temple City Boulevard, Rosemead Boulevard, Walnut Grove Avenue, San Gabriel Boulevard, de la Del Mar Avenue, New Avenue, Garfield Avenue, Atlantic Boulevard, Fremont Avenue y Soto Street



# COMUNICADO DE PRENSA

2-2-2-2

CIERRE DE CARRILES DEL SAN BERNARDINO FREEWAY (I-10)

- Desde las 9 p.m. al medio día – Rampas de salida de la Durfee Avenue/Garvey Avenue, State Street y Eastern Avenue/Campus Road Avenue
- Desde las 10 p.m. al medio día-Rampas de entrada de la Frazier Street, Hebert Avenue y Campus Road
- Desde las 10 p.m. a las 8 a.m. – Conectores a la I-5 rumbo norte y rumbo sur
- Desde las 10 p.m. a las 8 a.m. – Conectores a y desde la I-710 rumbo norte y rumbo sur

## **Domingo, 29 de julio**

### **I-10 rumbo este**

- Desde las 5 p.m. a las 6 a.m. – hasta tres carriles y el carril para carros compartidos desde I-710 a la I-605
- Desde las 6 p.m. a las 5 a.m. – Rampas de entrada y de salida a la Eastern Avenue, Fremont Avenue, Atlantic Boulevard, Garfield Avenue, New Avenue, Del Mar Avenue, San Gabriel Boulevard, Walnut Grove Avenue, Rosemead Boulevard, Flair Drive, Baldwin Avenue y Santa Anita Avenue
- Desde las 6 p.m. a las 6 a.m. – Rampas de entrada de la Alameda Street, Mission Road, Cesar Chavez Avenue, State Street y Marengo Street/Soto Street
- Desde las 1 a.m. a las 5 a.m. – **Cierre total de la autopista** entre Eastern Avenue y la I-605
- Desde las 6 p.m. a las 5 a.m. – Rampa de salida de la City Terrace Drive
- Desde las 6 p.m. a las 6 a.m. – Conectores a y desde la I-710
- Desde las 10 p.m. a las 6 a.m. – Conectores desde la I-5 rumbo norte y rumbo sur

### **I-10 rumbo oeste**

- Desde las 10 p.m. a las 5 a.m. – hasta cinco carriles y el carril para carros compartidos desde la Baldwin Avenue a la State Street
- Desde las 11:59 p.m. a las 4 a.m. – **Cierre total de la autopista** entre la I-605 y la I-710
- Desde las 9 p.m. a las 6 a.m. – Rampa de entrada de la Del Mar Avenue al carril para carros compartidos
- Desde las 6 p.m. a las 6 a.m. – Rampas de entrada y de salida Peck Road, Valley Boulevard, Santa Anita Avenue, Temple City Boulevard, Rosemead Boulevard, Walnut Grove Avenue, San Gabriel Boulevard, Del Mar Avenue, New Avenue, Garfield Avenue, Atlantic Boulevard y Fremont Avenue, Soto Street
- Desde las 6 p.m. a las 5 a.m. – Rampas de salida de la Durfee Avenue/ Garvey Avenue, y Eastern Avenue/Campus Road
- Desde las 6 p.m. a las 5 a.m. – Rampas de entrada de la Frazier Street/Bess Avenue, Hebert Avenue y Campus Road
- Desde las 6 p.m. a las 5 a.m. – Rampas de salida de la State Street



# COMUNICADO DE PRENSA

3-3-3-3

CIERRE DE CARRILES DEL SAN BERNARDINO FREEWAY (I-10)

## **Desde el lunes, 30 de julio hasta el jueves, 2 de agosto**

### **I-10 rumbo este**

- Desde las 9 p.m. a las 6 a.m. – Hasta tres carriles y el carril para carros compartidos desde la I-5 a la I-605
- Desde las 1 a.m. a las 5 a.m. – **Cierre total de la autopista** entre Eastern Avenue y la I-605
- Desde las 9 p.m. a las 6 a.m. – Rampas de entrada de la Alameda Street, Mission Road, Cesar Chavez Avenue, State Street y Marengo Street
- Desde las 9 p.m. a las 5 a.m. – Rampa de salida de la City Terrace Drive

## **Desde el lunes, 30 de julio hasta el jueves, 2 de agosto**

### **I-10 rumbo este**

- Desde las 7 p.m. a las 6 a.m. – Rampas de entrada y de salida Eastern Avenue, Fremont Avenue, Atlantic Boulevard, Garfield Avenue, New Avenue, Del Mar Avenue, San Gabriel Boulevard, Walnut Grove Avenue, Rosemead Boulevard, Flair Drive, Baldwin Avenue y Santa Anita Avenue
- Desde las 7 p.m. a las 6 a.m. – Conectores a y desde la I-710 rumbo norte y rumbo sur
- Desde las 10 p.m. a las 6 a.m. – Conectores desde la I-5 rumbo norte y rumbo sur

### **I-10 rumbo oeste**

- Desde las 8 p.m. a las 5 a.m. – hasta cinco carriles desde la I-605 a la I-5
- Desde las 11:59 p.m. a las 4 a.m. – **Cierre total de la autopista** entre la I-605 y la I-710
- Desde las 9 p.m. a las 6 a.m. – Rampa de entrada de la Del Mar Avenue al carril para carros compartidos
- Desde las 9 p.m. a las 6 a.m. – Rampas de entrada y de salida de la Peck Road, Valley Boulevard, Santa Anita Avenue, Temple City Boulevard, Rosemead Boulevard, Walnut Grove Avenue, San Gabriel Boulevard, Del Mar Avenue, New Avenue, Garfield Avenue, Atlantic Boulevard, Fremont Avenue y Soto Street
- Desde las 10 p.m. a las 5 a.m. – Rampas de salida de la Durfee Avenue/ Garvey Avenue, State Street y Eastern Avenue/Campus Road
- Desde las 9 p.m. a las 5 a.m. – Rampas de entrada de la Frazier Street/Bess Avenue, Herbert Avenue y Campus Road
- Desde las 10 p.m. a las 5 a.m. – Conectores a la I-5 rumbo norte y rumbo sur
- Desde las 10 p.m. a las 5 a.m. – Conectores a y desde la I-710 rumbo norte y rumbo sur



# COMUNICADO DE PRENSA

4-4-4-4

CIERRE DE CARRILES DEL SAN BERNARDINO FREEWAY (I-10)

La I-10 forma parte de la carretera principal que les presta servicio a los viajeros cotidianos y a los vehículos comerciales muy grandes. Como resultado del uso tan fuerte, el asfalto y el pavimento en el carril para carros compartidos ha experimentado desgaste extensivo. El nuevo pavimento mejorará la seguridad y la movilidad de los motoristas. Atkinson Construction es el contratista de este proyecto de \$165 millones el cual se espera que quede terminado para el verano del 2012. Caltrans les ruega a los motoristas que **manejen lentamente por la zona de los conos--**“Slow For The Cone Zone.